

Vorlage Federführende Dienststelle: Fachbereich Bürger*innendialog und Verwaltungsleitung Beteiligte Dienststelle/n:	Vorlage-Nr: FB 01/0058/WP18 Status: öffentlich AZ: Datum: 01.03.2021 Verfasser:						
Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Hauptausschusses vom 27.01.2021 (öffentlicher Teil)							
Ziele:							
Beratungsfolge: <table border="1"> <thead> <tr> <th data-bbox="181 741 368 772">Datum</th> <th data-bbox="370 741 954 772">Gremium</th> <th data-bbox="956 741 1382 772">Zuständigkeit</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="181 775 368 808">10.03.2021</td> <td data-bbox="370 775 954 808">Hauptausschuss</td> <td data-bbox="956 775 1382 808">Entscheidung</td> </tr> </tbody> </table>		Datum	Gremium	Zuständigkeit	10.03.2021	Hauptausschuss	Entscheidung
Datum	Gremium	Zuständigkeit					
10.03.2021	Hauptausschuss	Entscheidung					

Beschlussvorschlag:

Der Hauptausschuss genehmigt die Niederschrift über die Sitzung des Hauptausschusses vom 27.01.2021 (öffentlicher Teil).

Sibylle Keupen
 Oberbürgermeisterin

Anlage/n:

Niederschrift über die Sitzung des Hauptausschusses vom 27.01.2021 (öffentlicher Teil)

N i e d e r s c h r i f t
öffentliche/nichtöffentliche Sitzung des Hauptausschusses

1. März 2021

Sitzungstermin: Mittwoch, 27.01.2021
Sitzungsbeginn: 17:00 Uhr
Sitzungsende: 17:45 Uhr
Ort, Raum: Sitzungssaal Europa, EUROGRESS AACHEN, Monheimsallee 48, 52062 Aachen

Anwesende:

Oberbürgermeisterin Sibylle Keupen

Ratsherr Christoph Allemand

Bürgermeister Holger Brantin

Ratsfrau Franca Braun

Ratsherr Dr. Sebastian Breuer

Ratsfrau Julia Brinner

Vertretung für: Ratsfrau Ulla
Griepentrog

Ratsherr Hans Leo Deumens

Ratsherr Mathias Dopatka

Ratsfrau Elke Eschweiler

Ratsfrau Annika Fohn

Vertretung für: Ratsfrau Gaby Breuer

Ratsherr Wilhelm Helg

Ratsfrau Iris Lürken

Ratsherr Kaj Neumann

Ratsherr Wolfgang Palm

Vertretung für: Ratsherr Markus Mohr

Ratsherr Michael Rau

Ratsherr Michael Servos

Ratsherr Tobias Benedikt Tillmann

Vertretung für: Ratsfrau Daniela
Parting

Ratsfrau Monika Annette Wenzel

Ratsfrau Ellen Begolli
Ratsherr Dipl.-Ing Jörg Bogoczek
Ratsfrau Sigrid Moselage
Ratsherr Wolfgang Palm

Abwesende:

Ratsfrau Gaby Breuer	entschuldigt
Ratsfrau Ulla Griepentrog	entschuldigt
Ratsherr Markus Mohr	entschuldigt
Ratsfrau Daniela Parting	entschuldigt

von der Verwaltung:

Frau Stadtdirektorin Grehling	Dezernat II
Frau Beigeordnete Burgdorff	Dezernat III
Frau Beigeordnete Schwier	Dezernat IV
Herr Beigeordneter Dr. Kremer	Dezernat V
Herr Beigeordneter Prof. Dr. Sicking	Dezernat VI
Frau Dr. Bacher	Fachbereich Kommunikation und Stadtmarketing
Herr Berg	Fachbereich Bürger*innendialog und Verwaltungsleitung
Herr Emmerich	Fachbereich Rechnungsprüfung
Herr Klee	Dezernat I
Herr Ludwig	Dezernat I
Herr Sellung	Dezernat I

als Schriftführerin:

Frau Milussi	Fachbereich Bürger*innendialog und Verwaltungsleitung
--------------	--

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 **Eröffnung der Sitzung**

- 2 **Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 04.11.2020
(öffentlicher Teil)
Vorlage: FB 01/0030/WP18**

- 3 **Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 18.11.2020
(öffentlicher Teil)
Vorlage: FB 01/0040/WP18**

- 4 **8. Nachtrag zur Satzung über die Erhebung von Erschließungsbeiträgen vom 12. März
1968
Vorlage: FB 60/0008/WP18**

- 5 **Straßen- und Wegekonzept nach §8a Abs. 1 Kommunalabgabengesetz für das Land
Nordrhein-Westfalen (KAG)
Vorlage: FB 60/0009/WP18**

- 6 **Lärmaktionsplanung nach EU-Umgebungslärmrichtlinie
Fortschreibung des Lärmaktionsplans Aachen (LAP) in 2020
hier- Verabschiedung des Lärmaktionsplans Aachen, 3. Runde
Vorlage: FB 36/0007/WP18**

- 7 **Gesamtabschluss 2016
Vorlage: FB 20/0019/WP18**

- 8 **Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung für die Corona Bonuszahlung an im
Rahmen der öffentlichen Förderung tätige Kindertagespflegepersonen
Vorlage: FB 45/0029/WP18**

- 9 **Haushaltsberatungen 2021 des Hauptausschusses
Vorlage: FB 01/0039/WP18**

- 10 **Anfragen:**
 - 10.1 **Ratsanfragen
Vorlage: FB 01/0043/WP18**

 - 10.2 **Stellungnahmen der Verwaltung zu Ratsanfragen
Vorlage: FB 01/0044/WP18**

- 11 **Ratsanträge**
Vorlage: FB 01/0042/WP18
- 12 **Umbesetzung in Ausschüssen und anderen Gremien:**
- 12.1 **Besetzung des Ausschusses für Soziales, Integration und Demographie; hier: Wahl sachkundiger Einwohner*innen**
Vorlage: FB 56/0021/WP18
- 12.2 **Entsendung von fünf Ratsmitgliedern in die Mitgliederversammlung des Vereins "Metropolregion Rheinland e.V."**
Vorlage: FB 01/0038/WP18
- 13 **Mitteilungen der Verwaltung**
- 14 **Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung für die Aussetzung der Elternbeiträge des Monats Januar 2021 für die Inanspruchnahme der Angebote in öffentlich geförderten Kindertagesstätten, Kindertagespflege und Offene Ganztagsgrundschule und außerunterrichtliche Ganztags- und Betreuungsangebote im Primar- und Sekundarbereich**
Vorlage: FB 45/0038/WP18

Nichtöffentlicher Teil

- 1 **Eröffnung der nichtöffentlichen Sitzung:**
- 2 **Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 04.11.2020 (nichtöffentlicher Teil):**
Vorlage: FB 01/0031/WP18
- 3 **Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 18.11.2020 (nichtöffentlicher Teil):**
Vorlage: FB 01/0041/WP18

- 4 **Bericht aus der Vertretung der Stadt in Unternehmen und Einrichtungen:**

- 5 **Bürgerschaftsangelegenheiten:**

- 6 **Abschluss eines gerichtlichen Vergleichsvorschlags:**
Vorlage: FB 30/0002/WP18

- 7 **Bestellung von Prüferinnen/Prüfern für den Fachbereich Rechnungsprüfung (FB 14):**

- 7.1 **Bestellung einer Prüferin/eines Prüfers für den Fachbereich Rechnungsprüfung (FB 14):**
Frau Lena Hampe
Vorlage: FB 11/0006/WP18

- 7.2 **Bestellung einer Prüferin/eines Prüfers für den Fachbereich Rechnungsprüfung (FB 14):**
Frau Daniela Rensinghoff
Vorlage: FB 11/0007/WP18

- 7.3 **Bestellung einer Prüferin/eines Prüfers für den Fachbereich Rechnungsprüfung (FB 14):**
Herr Andreas Jörissen
Vorlage: FB 11/0008/WP18

- 8 **Grundstücksangelegenheiten:**

- 9 **Personalangelegenheiten:**

- 9.1 **Personalangelegenheit:**
Einstellung und Bestellung zur Leiterin der Stadtbibliothek des Kulturbetriebes der Stadt Aachen zum nächstmöglichen Zeitpunkt: Unbefristete Einstellung der Frau Doris Reinwald bei gleichzeitiger Bestellung zur Leiterin der Stadtbibliothek des Kulturbetriebes der Stadt Aachen
Vorlage: E 49/0001/WP18

- 10 **Mitteilungen der Verwaltung:**

Protokoll:

Öffentlicher Teil

zu 1 Eröffnung der Sitzung

Die Oberbürgermeisterin eröffnet die Sitzung und heißt alle herzlich willkommen. Sie drückt ihre Anerkennung darüber aus, dass man trotz der angespannten Phase der Krise zusammenhält und weiterhin interfraktionell zusammen arbeite und anstehende Entscheidungen treffe.

Bezüglich der Impfstartermine plädiert sie an alle Anwesenden, in deren Umfeld damit zu werben, dass genug Impfstoff da sei und dass Ruhe bewahrt werden solle. Man solle seine Mitmenschen bestärken und positive Energie zusprechen, um nicht in Verhältnisse zu geraten, wie sie zur Zeit in den Niederlanden herrschen.

zu 2 Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 04.11.2020 (öffentlicher Teil)

Vorlage: FB 01/0030/WP18

Ratsfrau Fohn (CDU) merkt an, dass im Tagesordnungspunkt 12 der Niederschrift der Beschluss des Betriebsausschuss Kultur vermerkt sei, nicht der Beschluss des Rates.

Ratsherr Allemant (ZUKUNFT) bittet, als Zeichen des Respekts, dass verstorbene Ratsmitglieder und verstorbene Beigeordnete zukünftig ebenfalls namentlich benannt und im Protokoll mit aufgenommen werden sollen.

Beschluss:

Der Hauptausschuss genehmigt einstimmig die Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 04.11.2020 (öffentlicher Teil), inklusive der gewünschten Änderungen zu TOP 12.

zu 3 Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 18.11.2020 (öffentlicher Teil)

Vorlage: FB 01/0040/WP18

Ratsfrau Fohn (CDU) bittet darum, dass beim Tagesordnungspunkt 22 bei Peter Tillmanns und Jakob von Thenen die CDU-Fraktion eingesetzt wird, da in der Niederschrift die FDP stehe. Beim Tagesordnungspunkt 26 sollen Klaus Dieter Jacoby, Daniel Hecker und Volker Lauven noch aufgeführt werden, CDU-Vertreter und FDP-Vertreter seien hier nicht genannt.

Ratsherr Helg (FDP) bittet darum, dass unter Tagesordnungspunkt 26 der Niederschrift der Vertreter im Aufsichtsrat der Stadiongeseellschaft, Dr. Klaus Vossen, mit aufgenommen wird.

Beschluss:

Der Hauptausschuss genehmigt einstimmig die Niederschrift über die Sitzung des Rates der Stadt vom 18.11.2020 (öffentlicher Teil), inklusive der gewünschten Änderungen.

zu 4 8. Nachtrag zur Satzung über die Erhebung von Erschließungsbeiträgen vom 12. März 1968

Vorlage: FB 60/0008/WP18

Wortmeldungen hierzu ergeben sich nicht.

Beschluss:

Der Hauptausschuss beschließt einstimmig den 8. Nachtrag zur Satzung über die Erhebung von Erschließungsbeiträgen vom 12. März 1968.

zu 5 Straßen- und Wegekonzept nach §8a Abs. 1 Kommunalabgabengesetz für das Land Nordrhein-Westfalen (KAG)

Vorlage: FB 60/0009/WP18

Ratsfrau Lürken (CDU) erläutert, wie sinnvoll es sei, das Straßen- und Wegekonzept heute zu beschließen, es gehe darum, den Menschen in der Stadt die Gelegenheit zu geben, sich auf die Maßnahmen einzustellen und zu planen.

Ratsherr Deumens (LINKE) bekundet, dass DIE LINKE aus organisatorischen Gründen nicht auf dem Briefkopf des Beschlussvorschlags zu finden sei und dass der Änderung natürlich zugestimmt würde.

Ratsherr Wolfgang Palm (AfD) äußert die Zustimmung der AfD zu dem Beschlussvorschlag.

Ratsfrau Eschweiler (CDU) betont, dass DIE LINKE auf eigenen Wunsch nicht auf den Briefkopf des Beschlussvorschlags zu sehen sei.

Beschluss:

1. Der Hauptausschuss beschließt einstimmig das Straßen- und Wegekonzept nach §8a Abs. 1 Kommunalabgabengesetz für das Land Nordrhein-Westfalen (KAG).
2. Er beauftragt die Verwaltung, in Abstimmung mit den Bezirksvertretungen die von beitragspflichtigen Straßenausbaumaßnahmen betroffenen Bürgerinnen und Bürger aktiv über den vorläufig vorgesehenen Zeitraum, die derzeit gültigen Finanzierungsmodelle sowie die Möglichkeiten der Beteiligung zu informieren.
3. Spätestens sechs Monate vor Beginn der Planungen ist mit den Bürgerinnen und Bürgern eine Dialogveranstaltung durchzuführen, bei der die Anregungen der Bürgerinnen und Bürger abgefragt und in die weitere Planung einfließen werden. Über die Ergebnisse der Dialogveranstaltungen sind die zuständigen Bezirksvertretungen sowie der Mobilitätsausschuss zu informieren.

zu 6 Lärmaktionsplanung nach EU-Umgebungslärmrichtlinie
Fortschreibung des Lärmaktionsplans Aachen (LAP) in 2020
hier- Verabschiedung des Lärmaktionsplans Aachen, 3. Runde
Vorlage: FB 36/0007/WP18

Ratsfrau Brinner (Grüne) äußert, dass die Grüne-Fraktion die Fortschreibung des Lärmaktionsplans begrüße und ihrer Meinung nach gerade die hohe Resonanz der Bürger*innenbeteiligung gezeigt habe, dass Lärm nach wie vor ein großes Problem in Aachen darstelle, welches bekämpft werden müsse. Die Verkehrswende müsse vorangetrieben werden, diese wirke sich auch positiv auf den Lärm, die Luftreinhaltung, den Klimaschutz und die Verkehrssicherheit aus.

Ratsfrau Lürken (CDU) merkt an, dass durch die Vorlage die Belastungen bzgl. des Themas Lärm in der Stadt Aachen sehr deutlich hervorgehen und es daher sehr sinnvoll sei, diese zu beschließen.

Ratsherr Allemann (ZUKUNFT) bedankt sich für den sehr umfangreichen und detaillierten Lärmaktionsplan, möchte jedoch wissen, weshalb die Lintertstraße am Anfang im Bereich der Bürgerbeteiligung noch auftaucht im Kataster, in der Schwerpunktliste aber nicht mehr.

Beigeordneter Dr. Markus Kremer versichert die Bearbeitung der Detailfrage und eine entsprechende Rückmeldung.

Die Oberbürgermeisterin betont, wie eindrucksvoll und umfassend detailliert die Stadt Aachen unter Lärmgesichtspunkten betrachtet wurde. Die starke Bürger*innenbeteiligung zeige auch deutlich, dass Handlungspotenzial bestehe, was mit Sicherheit in den nächsten Jahren noch einmal Thema sein werde.

Beschluss:

Der Hauptausschuss nimmt einstimmig den Bericht der Verwaltung und die Beschlüsse der Fachausschüsse zustimmend zur Kenntnis. Er beschließt einstimmig den Lärmaktionsplan in der vorliegenden Fassung.

Gleichzeitig wird die Verwaltung beauftragt die im Lärmaktionsplan Aachen, 3. Runde dargelegten Maßnahmen durch die zuständigen Ämter und Fachbereiche der Stadt bzw. in Abstimmung mit den sonstigen, externen Handlungsträgern sowie unter Berücksichtigung der verfügbaren bzw. jeweils noch bereitzustellenden Haushaltsmittel schrittweise vorzubereiten und umzusetzen. Soweit erforderlich, sind für einzelne Maßnahmen konkretisierende Beschlüsse auch mit Blick auf Zuständigkeiten, Kosten und Mittelbereitstellung einzuholen.

Die Verwaltung wird beauftragt, fortlaufend über den Sachstand der Umsetzung zu berichten.

zu 7 Gesamtabschluss 2016

Vorlage: FB 20/0019/WP18

Ratsherr Allemand (ZUKUNFT) möchte wissen, weshalb zusätzlich zur Haushaltsberatung auch der Gesamtabschluss zur Beratung vorgelegt wurde.

Stadtdirektorin Grehling erläutert, dass für die Haushaltsberatung weniger der Gesamtabschluss als der Jahresabschluss in der relevanten Zeit entscheidend sei. Daher stehe in den Erläuterungen zum Gesamtabschluss, dass man aus einem Gesamtabschluss 2016 kaum noch steuernde Wirkungen ableiten könne, sondern momentan bemüht sei, den noch zu gestaltenden Nachlaufprozess, in der großen Aufgabe der Gesamtabschlüsse, genauso in Form zu bringen, wie es bei den Jahresabschlüssen gelungen sei. Die Gesamtabschlüsse 2017 und 2018 werde man dieses Jahr noch vorlegen, um so in den Vereinfachungsregelungen zur Testierung dieser Gesamtabschlüsse entsprechen zu können.

Beschluss:

Der Hauptausschuss nimmt einstimmig den von der Stadtkämmerin aufgestellten und von der Oberbürgermeisterin bestätigten Entwurf des Gesamtabschlusses 2016 zur Kenntnis.

zu 8 Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung für die Corona Bonuszahlung an im Rahmen der öffentlichen Förderung tätige Kindertagespflegepersonen

Vorlage: FB 45/0029/WP18

Wortmeldungen ergeben sich nicht.

Beschluss:

Der Hauptausschuss genehmigt einstimmig gemäß § 60 GO NW die Dringlichkeitsentscheidung vom 07.01.2021 zur Auszahlung eines einmaligen Bonus im Umfang von 300€ an aktuell im Rahmen der öffentlichen Förderung tätige Kindertagespflegepersonen.

zu 9 Haushaltsberatungen 2021 des Hauptausschusses

Vorlage: FB 01/0039/WP18

Dieser Punkt wurde von der Tagesordnung zurückgezogen.

zu 10 Anfragen:

zu Ratsanfragen

10.1 Vorlage: FB 01/0043/WP18

Wortmeldungen hierzu ergeben sich nicht.

Beschluss:

Der Hauptausschuss nimmt einstimmig die nach der Geschäftsordnung fristgerecht eingereichten Ratsanfragen zur Kenntnis.

zu Stellungnahmen der Verwaltung zu Ratsanfragen

10.2 Vorlage: FB 01/0044/WP18

Wortmeldungen hierzu ergeben sich nicht.

Beschluss:

Der Hauptausschuss nimmt einstimmig die von der Verwaltung vorgelegten Stellungnahmen zu verschiedenen Ratsanfragen zur Kenntnis.

zu 11 Ratsanträge

Vorlage: FB 01/0042/WP18

Wortmeldungen hierzu ergeben sich nicht.

Beschluss:

Der Hauptausschuss nimmt einstimmig die fristgerecht eingereichten Ratsanträge zur Kenntnis und verweist sie gemäß § 12 Abs. 3 der Geschäftsordnung an die jeweils zuständige Stelle (Bezirksvertretung, Fachausschuss, Oberbürgermeisterin).

zu 12 Umbesetzung in Ausschüssen und anderen Gremien:

zu 12.1 Besetzung des Ausschusses für Soziales, Integration und Demographie; hier: Wahl sachkundiger Einwohner*innen

Vorlage: FB 56/0021/WP18

Wortmeldungen hierzu ergeben sich nicht.

Beschluss:

Der Hauptausschuss wählt einstimmig für die Zeit ab dem 01.01.2021 als sachkundige Einwohner*in in der 18. Wahlperiode in den Ausschuss für Soziales, Integration und Demographie:

1. Als Vertreterin der Arbeitsgemeinschaft Freie Wohlfahrtspflege Frau Heike Keßler-Wiertz
2. Als Stellvertreter für die Vertreterin der Arbeitsgemeinschaft Freie Wohlfahrtspflege Herrn Bernhard Verholen

zu 12.2 Entsendung von fünf Ratsmitgliedern in die Mitgliederversammlung des Vereins "Metropolregion Rheinland e.V."

Vorlage: FB 01/0038/WP18

Wortmeldungen hierzu ergeben sich nicht.

Beschluss:

Der Hauptausschuss entsendet bei einer Enthaltung einstimmig als Vertreterinnen/Vertreter der Stadt Aachen in die Mitgliederversammlung des Vereins „Metropolregion Rheinland e.V.“:

Frau Oberbürgermeisterin Sibylle Keupen

Herrn Wilfried Fischer, Grüne

Frau Karin Schmitt-Promny, Grüne

Herr Holger Brantin, CDU

Herr Boris Linden, SPD

Herr Christoph Allemand, DIE ZUKUNFT

zu 13 Mitteilungen der Verwaltung

Mitteilungen der Verwaltung liegen nicht vor.

zu 14 Genehmigung einer Dringlichkeitsentscheidung für die Aussetzung der Elternbeiträge des Monats Januar 2021 für die Inanspruchnahme der Angebote in öffentlich geförderten Kindertagesstätten, Kindertagespflege und Offene Ganztagsgrundschule und außerunterrichtliche Ganztags- und Betreuungsangebote im Primar- und Sekundarbereich

Vorlage: FB 45/0038/WP18

Beschluss:

Der Hauptausschuss genehmigt bei einer Enthaltung einstimmig gemäß § 60 GO NW die Dringlichkeitsentscheidung vom 18.01.2021 zur Aussetzung der Elternbeiträge des Monats Januar 2021 für die Inanspruchnahme der Angebote in öffentlich geförderten Kindertagesstätten, Kindertagespflege und Offene Ganztagsgrundschule und außerunterrichtliche Ganztags- und Betreuungsangebote im Primar- und Sekundarbereich.